
Inhalt

Vorwort der Herausgeberinnen	15
Historische Einführung	23
Vorwort des Autors	53

Teil I – Kampf für jüdische Rechte

Kapitel 1 – Einer der Allerersten	59
Kapitel 2 – Der »Louis Marshall« von Rumänien	79
Kapitel 3 – Abraham Leib Zissu	91
Kapitel 4 – Der höchste Grabstein auf dem Czernowitzer Friedhof	101
Kapitel 5 – Begegnungen mit Dr. Pistiner	107
Kapitel 6 – Der Bukarester Oberrabbiner	117
Kapitel 7 – Der Bukarester Gemeindevorsteher	125
Kapitel 8 – Das Juwel des Zionismus	131
Kapitel 9 – Der Jiddisch-Veteran	139

Teil II – Auf der jidischen gaß

Kapitel 10 – Welwel Zbarazer und seine Neffen	147
Kapitel 11 – Văcăreşti	163
Kapitel 12 – Die Druckerei »Slova«	171
Kapitel 13 – Gala Galaction	181
Kapitel 14 – Der Sänger Josef Schmidt	187
Kapitel 15 – Das Mitglied der Rumänischen Akademie Barbu Lăzăreanu.	193
Kapitel 16 – Zwei große jüdische Anwälte	199
Kapitel 17 – Wer hat Dr. Carniol ermordet?	211

Teil III – Jiddisches Schaffen

Kapitel 18 – Vor 1914	219
Kapitel 19 – Die »Epoche <i>licht</i> «	227
Kapitel 20 – Jankew Groper	243
Kapitel 21 – Elieser Steinbarg in Czernowitz	247
Kapitel 22 – Elieser Steinbargs Fabeln	263
Kapitel 23 – Jankew Sternberg	275
Kapitel 24 – Mojsche Altman	291
Kapitel 25 – Itzik Manger	303
Kapitel 26 – Der Dichter Motl Sakzier	321
Kapitel 27 – Der Erzähler Hersch Lejb Kajber	327

Inhalt	11
Kapitel 28 – Der Dichter Josef Trachtenberg	331
Kapitel 29 – Der Dichter und Erzähler Herz Rivkin	335
Kapitel 30 – Der Erzähler Josef Burg	339
Kapitel 31 – Der Kritiker Jankel Jakir	341
Kapitel 32 – Der Dichter Josef Holder aus Maramuresch	343
Kapitel 33 – Der Sigheter »Scholem Alejchem«	351
Kapitel 34 – Zwei jiddische Volksdichter: Schimschon Ferscht und Selig Barditschewer	357
Kapitel 35 – Die »Weisen von Czernowitz«	371
Kapitel 36 – Die »Weisen von Bukarest«	389
Kapitel 37 – Die »Weisen von Kischinau«	407
Deskriptive Bibliografie jiddischer Bücher der Zwischenkriegszeit nach der Sammlung meiner Bibliothek	423
Glossar	445
Personenregister	453